



27 – agosto – 2023

Misión Católica
Hispanohablante de Lucerna
Weystrasse, 8; CH-6006 Luzern
Tel.: 041 410 13 91
email: spaniermission@
migrantenseelsorge-luzern.ch
Web: www.misioncatolicalucerna.ch

DOMINGO 21° del Tiempo Ordinario, A Domingo de Cáritas: «Sí a un mundo sin pobreza»



Colecta en favor de Cáritas. Más de mil millones de personas pasan hambre en el mundo. El aumento de los precios de los alimentos y el cambio climático están agravando la situación. Cáritas Suiza combate esta terrible situación en todo el mundo y mejora la situación nutricional de 750.000 personas a través de sus proyectos. Cuando se producen catástrofes, Cáritas proporciona ayuda de emergencia, participa en la reconstrucción y ayuda a garantizar que la población esté mejor protegida contra este tipo de sucesos en el futuro. La pobreza existe incluso en la rica Suiza. Una de cada diez personas se ve afectada. Las familias monoparentales, las familias con tres o más hijos y los jóvenes con escasa formación corren especial riesgo. Los niños que crecen en familias pobres corren un gran riesgo de seguir dependiendo de la ayuda en la edad adulta. Cáritas se ocupa de estos problemas y proporciona ayuda específica. ¡Gracias por su generosidad!

CANTO DE ENTRADA

VIENEN CON ALEGRÍA, SEÑOR;
CANTANDO VIENEN CON ALEGRÍA, SEÑOR;
LOS QUE CAMINAN POR LA VIDA, SEÑOR,
SEMBRANDO TU PAZ Y AMOR.

1. Vienen trayendo la esperanza
a un mundo cargado de ansiedad,

a un mundo que busca y que no alcanza;
camino de amor y de amistad.

2. Vienen trayendo entre sus manos
esfuerzos de hermanos por la paz,
deseos de un mundo más humano
que nace del bien y la amistad.

REFLEXIÓN INICIAL

El proyecto de Dios sobre la humanidad no podemos abarcarlo con nuestra mente, nos desborda infinitamente. Sin embargo, Dios cuenta con cada uno de nosotros para poder llevarlo adelante, (aunque no a todos nos llame de la misma manera).

Hoy se celebra el Domingo de Caritas, y esto nos recuerda que al mundo no lo salvan los políticos ni las estrategias económicas y militares, sino Dios a través de la generosidad, el espíritu de servicio y el amor que cada uno le pone a la vida.

Oramos en el silencio de nuestros corazones.

CANTO DEL SEÑOR TEN PIEDAD

Ten piedad de mí, Señor, ten piedad, ten piedad.

Ten piedad de mí Señor, ten piedad de mí.

Cristo, escucha y ten piedad, ten piedad, ten piedad.

Cristo escucha y ten piedad, ten piedad de mí.

Ten piedad de mí, Señor, ten piedad, ten piedad.

Ten piedad de mí, Señor, ten piedad de mí.

Que Dios, rico en misericordia tenga piedad de nosotros, perdone nuestros pecados y nos lleve a la vida eterna. **Amén.**

GLORIA

**Gloria a Dios en el cielo,
y en la tierra paz a los hombres que
ama el Señor.**

**Por tu inmensa gloria te alabamos,
te bendecimos,
te adoramos, te glorificamos,
te damos gracias,
Señor Dios, Rey celestial,
Dios Padre todopoderoso.
Señor, Hijo único, Jesucristo;
Señor Dios, Cordero de Dios,
Hijo del Padre;**

**tú que quitas el pecado del mundo,
ten piedad de nosotros;
tú que quitas el pecado del mundo,
atiende nuestra súplica;
tú que estás sentado a la derecha
del Padre,
ten piedad de nosotros;
porque sólo tú eres Santo,
sólo tú Señor, sólo tú Altísimo,
Jesucristo,
con el Espíritu Santo
en la gloria de Dios Padre. Amén**

1ª LECTURA: Is 22, 19-23

Lectura del libro de Isaías

Esto dice el Señor a Sobná, mayordomo de palacio:

«Te echaré de tu puesto, te destituirán de tu cargo.

Aquel día llamaré a mi siervo, a Eliaquín, hijo de Esquías,
le vestiré tu túnica, le ceñiré tu banda, le daré tus poderes;
será padre para los habitantes de Jerusalén y para el pueblo de Judá.

Pongo sobre sus hombros la llave del palacio de David:
abrirá y nadie cerrará; cerrará y nadie abrirá.

Lo clavaré como una estaca en un lugar seguro,
será un trono de gloria para la estirpe de su padre».

Palabra de Dios. **Te alabamos, Señor.**

SALMO RESPONSORIAL: Sal 138(137), 1bcd-2a. 2bcd-3. 6 y 8 bc

**R/ Señor, tu misericordia es eterna,
no abandones la obra de tus manos.**

Te doy gracias, Señor, de todo corazón,
porque escuchaste las palabras de mi boca;
delante de los ángeles tañeré para ti;
me postraré hacia tu santuario. **R/**

Daré gracias a tu nombre: por tu misericordia y tu lealtad,
porque tu promesa supera tu fama.

Cuando te invoqué, me escuchaste, acreciste el valor en mi alma. **R/**

El Señor es sublime, se fija en el humilde, y de lejos conoce al soberbio.

Señor, tu misericordia es eterna, no abandones la obra de tus manos. **R/**

2ª LECTURA: Rm 11, 33-36

Lectura de la carta del apóstol san Pablo a los Romanos

¡Qué abismo de riqueza, de sabiduría y de conocimiento el de Dios!

¡Qué insondables sus decisiones y qué irrastreables sus caminos!

En efecto, ¿quién conoció la mente del Señor?

O ¿quién fue su consejero?

O ¿quién le ha dado primero para tener derecho a la recompensa?

Porque de él, por él y para él existe todo.

A él la gloria por los siglos. Amén.

Palabra de Dios. **Te alabamos, Señor.**

CANTO DEL ALELUYA (Mt 16, 18)

Tú eres Pedro, y sobre esta piedra edificaré mi Iglesia,
y el poder del infierno no la derrotará.

EVANGELIO: Mt 16, 13-20

El Señor esté con vosotros. **Y con tu espíritu.**

✠ Lectura del santo Evangelio según san Mateo. **Gloria a ti, Señor**

En aquel tiempo, al llegar a la región de Cesarea de Filipo, Jesús preguntó a sus discípulos:

«¿Quién dice la gente que es el Hijo del hombre?».

Ellos contestaron:

«Unos que Juan el Bautista, otros que Elías, otros que Jeremías o uno de los profetas».

Él les preguntó:

«Y vosotros, ¿quién decís que soy yo?».

Simón Pedro tomó la palabra y dijo:

«Tú eres el Mesías, el Hijo del Dios vivo».

Jesús le respondió:

«¡Bienaventurado tú, Simón, hijo de Jonás!, porque eso no te lo ha revelado ni la carne ni la sangre, sino mi Padre que está en los cielos. Ahora yo te digo: tú eres Pedro, y sobre esta piedra edificaré mi Iglesia, y el poder del infierno no la derrotará. Te daré las llaves del reino de los cielos; lo que ates en la tierra quedará atado en los cielos, y lo que desates en la tierra quedará desatado en los cielos».

Y les mandó a los discípulos que no dijese a nadie que él era el Mesías.

Palabra del Señor. **Gloria a ti, Señor Jesús.**

CREDO

**Creo en un solo Dios,
Padre Todopoderoso,
Creador del cielo y de la
tierra, de todo lo visible y lo
invisible.**

**Creo en un solo Señor,
Jesucristo, Hijo único de
Dios, nacido del Padre antes
de todos los siglos.
Dios de Dios, Luz de Luz,
Dios verdadero de Dios**

**verdadero,
engendrado, no creado,
de la misma naturaleza del
Padre,
por quien todo fue hecho.
Que por nosotros, los
hombres,
y por nuestra salvación bajó
del cielo,
y por obra del Espíritu Santo
se encarnó de María, la
Virgen, y se hizo hombre.**

Y por nuestra causa fue crucificado en tiempos de Poncio Pilato, padeció y fue sepultado, y resucitó al tercer día según las Escrituras, y subió al cielo y está sentado a la derecha del Padre, y de nuevo vendrá con gloria para juzgar a vivos y muertos, y su reino no tendrá fin. Creo en el Espíritu Santo, Señor y dador de vida, que procede del Padre y del

Hijo, que con el Padre y el Hijo recibe una misma adoración y gloria, y que habló por los profetas. Creo en la Iglesia, que es una, santa católica y apostólica. Confieso que hay un solo bautismo para el perdón de los pecados. Espero la resurrección de los muertos y la vida del mundo futuro. Amén.

PETICIONES

Oremos a Dios Padre, origen, guía y meta del universo.

1. Para que la Iglesia sea esa gran familia en que todos encuentren acogida, roguemos al Señor.

TE ROGAMOS, ÓYENOS.

2. Por el Papa Francisco, sucesor del apóstol Pedro al frente de la comunión de la Iglesia, roguemos al Señor.
3. Para que reine el espíritu de concordia, de colaboración y de paz entre todos los pueblos de la tierra, roguemos al Señor.
4. Por las víctimas de los accidentes y catástrofes de este verano, por las víctimas de la guerra y de toda violencia, roguemos al Señor.
5. En las sociedades pobres abundan los enfermos físicos, en las sociedades ricas, los psíquicos, por todos ellos, roguemos al Señor.
6. Por todos nosotros, por nuestros familiares y amigos, por nuestros vecinos y compañeros de estudio o de trabajo, roguemos al Señor.

Señor, Dios nuestro, por tu misericordia escúchanos; no abandones la obra de tus manos. Por Jesucristo, nuestro Señor. **Amén.**

MÚSICA AL OFERTORIO

«ORAD HERMANOS PARA QUE ESTE SACRIFICIO...»

**El Señor reciba de tus manos
este sacrificio, para alabanza
y gloria de su nombre,**

**para nuestro bien y el de toda
su santa Iglesia.**

PREFACIO

El Señor esté con vosotros. **Y con tu espíritu.**

Levantemos el corazón. **Lo tenemos levantado hacia el Señor.**

Demos gracias al Señor, nuestro Dios. **En verdad es justo y necesario.**

SANCTUS

Santo el Señor, Dios del universo. (x 3)

Santo es el Señor.

Oh, oh, oh, Hosanna en el cielo. (x 3) Porque grande es.

Bendito es, bendito es el que viene, (x 3) en Nombre de Dios.

Oh, oh, oh, Hosanna en el cielo. (x 3) Porque grande es.

«ESTE ES EL SACRAMENTO DE NUESTRA FE»

**Anunciamos tu muerte, proclamamos tu resurrección,
¡Ven, Señor Jesús!**

PADRE NUESTRO

**PADRE NUESTRO,
que estás en el cielo,
santificado sea tu Nombre;
venga a nosotros tu reino;
hágase tu voluntad
en la tierra como en el cielo.
Danos hoy nuestro pan de cada día;**

**perdona nuestras ofensas,
como también nosotros
perdonamos a los que nos
ofenden;
no nos dejes caer en la
tentación,
y líbranos del mal. Amén.**

CANTO DEL CORDERO DE DIOS

Cordero de Dios, Cordero de Dios, tú que quitas el pecado del mundo,
ten piedad de nosotros. Ten piedad de nosotros. (x 2)

Cordero de Dios, Cordero de Dios, tú que quitas el pecado del mundo,
danos la paz, danos la paz

«ESTE ES EL CORDERO..., DICHOSOS LOS LLAMADOS A ESTA CENA»

**Señor, no soy digno de que entres en mi casa,
pero una palabra tuya bastará para sanarme.**

CANTO COMUNIÓN

MI ALMA GLORIFICA AL SEÑOR, MI DIOS,
GÓZASE MI ESPÍRITU EN MI SALVADOR.
ÉL ES MI ALEGRÍA, ES MI PLENITUD.
ÉL ES TODO PARA MÍ.

Ha mirado la bajeza de su sierva,
muy dichosa me dirán todos los pueblos,
porque en mí ha hecho grandes maravillas
el que todo puede, cuyo nombre es santo.

Su clemencia se derrama por los siglos
sobre aquellos que le temen y le aman;

desplegó el gran poder de su derecha,
dispersó a los que piensan que son algo.
Derribó a los potentados de sus tronos,
y ensalzó a los humildes y a los pobres,
los hambrientos se saciaron de sus bienes,
y alejó de sí vacíos a los ricos.
Acogió a Israel su humilde siervo,
acordándose de su misericordia,
como había prometido a nuestros padres,
a Abraham y descendencia para siempre.

ORACIÓN-REFLEXIÓN *(José María R. Olaizola, SJ)*

Saber decir al abatido
una palabra de aliento.
Saber mirar su dolor,
y adivinar los resquicios
por donde se abre un mañana.
Saber curar sus heridas
con discreción y paciencia.
Saber aquietar desvelos
mostrando una paz posible.

Saber sembrar, en su tierra,
las semillas de una vida
que se yergue, vencedora.
Saber amar, en silencio,
las flaquezas y desgastes,
las roturas y cansancios.
Saber contar que el Amor
ni se rinde, ni abandona
nuestro barro.

CANTO CANTO FINAL

Hija del pueblo, María, de un pueblo de vino y pan,
eres morena y hermosa, como el sol brilla tu faz.
Dios, al pasar por tu lado, toda la gracia te dio.
Hija del pueblo, María, Madre del hermoso amor.
Eres jardín reservado, junto a la Casa del Pan,
fuente que mana abundante el agua de la eternidad.
Brote del tronco bendito del que la Vida nació.
Hija del pueblo, María, Madre del hermoso amor.
Lámpara siempre encendida, amas y esperas a Dios
y Él siembra en Ti la semilla que nos dará el Salvador.
Salve oh llena de gracia, Salve oh Madre de Dios.
Hija del pueblo, María, Madre del hermoso amor.

◆ **Después del verano volvemos: En Sursee, el 3 de septiembre.
En Zug, el 10 de septiembre.
En Baar, el 16 de septiembre.**

Domingo 3 de septiembre: 22° del Tiempo Ordinario, A.

Eucaristía en KREUZKAPELLE (**Sursee**): **9:00**;
en MARIAHILF (**Lucerna**) a las **11:00**.

Domingo 10 de septiembre: 23° del Tiempo Ordinario, A.

Eucaristía en KREUZKAPELLE (**Sursee**): **9:00**;
en MARIAHILF (**Lucerna**) a las **11:00**; en GUT HIRT (**Zug**) a las **19:30**.

Jueves 14 de septiembre: Fiesta de la Exaltación de la Santa Cruz.

En MARIAHILF (**Lucerna**) a las **14:00**: Exposición-Adoración. A las **14:30**: Eucaristía.

Sábado 16 de septiembre: 24° del Tiempo Ordinario, A (de víspera).

En STA. ANNA KAPELLE (**Baar**), Eucaristía a las 18:00 h.

Domingo 17 de septiembre: 24° del Tiempo Ordinario, A.

Domingo de Acción de Gracias, Penitencia y Oración

Eucaristía en KREUZKAPELLE (**Sursee**): **9:00**;
en MARIAHILF (**Lucerna**) a las **11:00**.

Domingo 24 de septiembre: 25° del Tiempo Ordinario, A. Día del Migrante

Eucaristía en KREUZKAPELLE (**Sursee**): **9:00**;
en MARIAHILF (**Lucerna**) a las **11:00**; en GUT HIRT (**Zug**) a las **19:30**.

Jueves 28 de septiembre: Santos Arcángeles Miguel, Gabriel y Rafael (Vp).

En MARIAHILF (**Lucerna**) a las **14:00**: Exposición-Adoración.
a las **14:30**: Eucaristía.

**ROSARIO EN
MARIAHILF**

Todos los
miércoles a
las 14:00 h.

**SÁBADO
14
OCTUBRE
2023**



**PEREGRINACION
A EINSIDELN**

**MISIONES CATOLICAS
DE LENGUA ESPANOLA
DE SUIZA**

Programa:

11:00 Confesiones en la Capilla Penitencial
12:30 Celebración de la Eucaristía.
Preside Mons. Alain de Raemli,
Administrador apostólico de la Diócesis de Lugano,
y obispo auxiliar de Lausana, Ginebra y Friburgo.

13:00 Comida compartida.
16:00 Rezo del Santo Rosario y regreso a casa.



**PEREGRINACIÓN CANTONAL
DE LUCERNA A SACHSELN Y
FLÜELI-RANFT 2023**

Niklaus von Flüe, conocido como el Hermano Klaus, nació hacia 1417 en Flüeli (municipio de Sachseln) y murió el 21 de marzo de 1487 en la cercana Ranft. El místico y ermitaño gozó ya en vida de la más alta

veneración y fue canonizado en 1947. Durante siglos, la gente ha pedido consejo al hermano Klaus y a su esposa Dorothea. Desde hace muchos años, los habitantes de Lucerna les llevan sus intenciones a Sachseln y Flüeli-Ranft el primer miércoles de septiembre de cada año, este año el día 6.

Programa de la peregrinación:

Programa de la peregrinación:

A partir de las 08.00 horas: Confesión

09.10 h Entrada en la iglesia parroquial de Sachseln: Representantes del gobierno y del consejo cantonal, así como de la iglesia católica del cantón de Lucerna y de la diócesis.

09.15 h Eucaristía de la peregrinación con el P. Bruno Oegerli, director de la peregrinación; Serrin: Nana Amstad, consejera sinodal de la iglesia católica romana del cantón de Lucerna. Canta el Coro de la iglesia de Santa Ágata, Neudorf

Todos los participantes en la peregrinación están invitados a comer. Recibirán un vale de comida en el aperitivo de las 12.15 h, que podrán canjear en los restaurantes Pax Montana y Flüematte por un menú estándar (sin bebidas) (sopa de verduras, croissants con carne picada o con salsa de tomate, salsa de manzana).

Se reservan plazas en estos restaurantes para los peregrinos de Lucerna. La asignación se hará a través de los vales.

Transporte al Ranft: Para las personas con o sin silla de ruedas que no puedan llegar al Ranft y volver a subir por sus propios medios, existe el Ranft.Mobil, un scooter eléctrico con acompañante. Quien necesite este servicio gratuito debe ponerse en contacto con la Administración Sinodal de la Iglesia Nacional (041 419 48 48, verwaltung@lukath.ch).

Fuente: <https://www.lucerne-landeswallfahrt.ch/events/lucerne-landeswallfahrt-2023-sachseln-und-flueeli-ranft/>



Un "almuerzo de peregrinación" para todos:

10.30 h Viaje a Flüeli-Ranft: Autobús gratuito (encuentro en el aparcamiento frente a la iglesia) o coche particular.

11.15 h Oración con bendición de reliquias en la capilla de Ranft.

12.15 h Aperitivo en la Posada Paxmontana, ofrecido por la Iglesia Nacional, seguido de un almuerzo en los restaurantes asignados.

14.30 h Viaje de regreso en autobús gratuito a Sachseln.